

***Bu talimat kitapçığını cihazın kurum ve kullanımından önce dikkatle okuyun.***

***En güvenli kullanım ve en iyi sonuçları yalnızca bu şekilde elde edebilirsiniz.***

## **GÜVENLİK UYARILARI**

- Bu cihaz "kahve yapmak" için yapılmıştır: Su dökülmesi veya buhar ya da makinanın uygunsuz kullanılması ile kendinizi yakmamaya dikkat edin.
- Üretici uygunsuz, mantıksız kullanımlar ve hatalardan kaynaklanabilecek olası hasarlardan sorumlu tutulamaz.
- Kullanım sırasında cihazın sıcak yüzeylerine dokunmayın.  
Manivela ve kulpları kullanın.
- Cihaza çıplak ayaklı veya ıslak ya da nemli eller ile dokunmayın.
- Cihazın arıza veya kötü işlemesi durumunda elektrik kablosunu prizden çekerek cihazı kapatın. Olası tamirler için yalnızca üretici tarafından izinli Yetkili Hizmet Servisine başvurun ve orijinal yedek parçalar talep edin. Yukarıda geçenlere riayet edilmemesi cihazın güvenliğini tehlikeye sokabilir.
- Bu cihazın elektrik kablosu değişim için özel aletler gerektirdiğinden asla kullanıcı tarafından değiştirilmemelidir. Kablonun hasar görmesi halinde değişimi için her türlü risk oluşumunu önlemek üzere yalnızca üretici tarafından izinli Yetkili Hizmet Servisine başvurun.
- Cihazın düşük fiziksel-psikolojik-algısal kapasiteli (çocuklar dahil), deneyim ve bilgisi yetersiz kişiler tarafından kullanımına, kendilerinden sorumlu kişilerin dikkatli eğitimi ve gözetimi olmadığı takdirde, izin vermeyin. Bebekleri, cihaz ile oynamadıklarından emin olmak için izleyin.
- Ambalajdan çıkardıktan sonra, cihazın bütünlüğünden emin olun. Kuşku halinde, cihazı kullanmayın ve profesyonel anlamda kalifiye bir personele danışın.
- Ambalaj unsurları (plastik torbalar, polistirol destekler, vs.) tehlike teşkil ettiklerinden çocukların erişebilecekleri yerlere bırakılmamalıdır.
- Makinayı asla suya daldırmayın: elektrikli bir cihazdır.
- Cihaz kullanılmadığında fişi elektrik hattından çıkarın ve cihazı kapatın. Cihazı gereksiz yere

elektrikte bırakmayın.

- Tüm elektrikli cihazlar gibi, özellikle küçük çocukların bulunması halinde, cihazın kullanımı hususunda iyi niyetli ve ihtiyatlı olun.
- Bu cihaz yalnızca domestik kullanıma yöneliktir. Müteakip kullanımlar öngörülmezler:
  - dükkan, ofis ve diğer iş alanlarının personeli için mutfak olarak tayin edilen yerler
  - çiftlik konaklama evleri
  - otel, motel ve diğer ağırlama yapıları
  - kiralık odalarHer türlü farklı kullanım şekli uygunsuz olarak kabul edilir ve tehlikelidir.
- Yiyecek maddeleri ile temas etmeye yönelik nesne ve materyalleri hakkındaki Avrupa 1935/2004 kararname talimatları ile uyum içindedir.

## CİHAZIN TANIMI

### (Şekle bakınız sayf. 3)

Aşağıdaki terminoloji sonraki sayfalarda devamlı olarak kullanılacaktır.

- A. Cam sürahi (yalnız bazı modellerde)
- B. Termik sürahi (yalnız bazı modellerde)
- C. Ölçek
- D. Fincan yerleştirme katı
- E. Açma kulpu
- F. Su doldurma boşluğu
- G. Filtre kahve için filtreli
- H. Kalıcı filtre (yalnız bazı modellerde)
- I. Sıcak yüzey (ısıtıcı, yalnız cam sürahi bulunan modellerde)

### Tek düğmeli modeller

- J. ON/OFF açılış ikaz lambalı tuş (yalnız bazı modellerde)

### Elektronik modeller

- K. ON/AUTO ışıklı gösterge
- L. ON/AUTO/OFF düğmesi
- M. TIMER AYAR düğmesi
- N. Ekran
- O. SAAT AYARI düğmesi
- P. AROMA düğmesi
- Q. AROMA ışıklı göstergesi

## SAATİ PROGRAMLAMAK

Fiş prize takın; açılışta ekran üzerinde " AM 0:00" yazısı belirir. Doğru zamanı girmek için "SAAT AYARI" düğmesine basın (şek. 1) ve geçerli saate gelinceye kadar basılı tutun ve ardından düğmeyi bırakın. Saat istenilen her an ayarlanabilir.

## KURULUM

- Ambalajdan çıkardıktan sonra, cihazın bütünlüğünden emin olun. Kuşku halinde, cihazı kullanmayın ve profesyonel anlamda kalifiye bir personele danışın.
- Ambalaj unsurları (plastik torbalar, polistirold destekler, vs.) tehlike teşkil ettiklerinden çocukların erişebilecekleri yerlere bırakılmamalıdır.
- Cihazı su muslukları, lavabolar ve ısı kaynaklarının uzağında düz bir çalışma zeminine yerleştirin.
- Cihazı çalışma zeminine yerleştirdikten sonra, cihazın yüzeyleri ile yan ve arka duvarlar arasında yaklaşık 5 cm boşluk kaldığını ve kahve makinasının üstünde en az 20 cm serbest alan bulunduğunu kontrol edin.
- Cihazı asla 0°C ye eşit veya düşük sıcaklıklara ulaşabilen mekanlara kurmayın (eğer su donarsa

cihaz hasar görebilir).

- Şebeke elektrik geriliminin cihazın veri plakasında belirtilene tekabül ettiğini denetleyin. Cihazı yalnızca minimum 10A kapasiteye sahip ve verimli bir toprak hat çekilmiş akım prizine takın. Üretici, tesisatın toprak hat eksikliğine bağlı olası kazalardan sorumlu tutulamaz.
- Cihazın fişi ve priz arasındaki uyumsuzluk halinde, prizi kalifiye bir personele uygun olan başka bir tanesi ile değiştirtin.
- Bu cihazın elektrik kablosu değişim için özel aletler gerektirdiğinden asla kullanıcı tarafından değiştirilmemelidir. Kablonun hasar görmesi halinde değişimi için her türlü risk oluşumunu önlemek üzere yalnızca üretici tarafından izinli Yetkili Hizmet Servisine başvurun.

## FİLTRE KAHVE NASIL HAZIRLANIR

**DİKKAT:** makina ilk kez kullanıldığında, tüm aksesuarlar ve iç devreleri temizleyip çekilmiş kahve kullanmadan en az 2 sürahi kahve yapılması gereklidir.

- Kulptan tutarak ön kapağı açın, sürahiyi kullanarak doldurma boşluğundan taze ve temiz suyu hazırlanmak istenen kahve sayısını belirten seviye çizgisine kadar doldurun (şek. 2): haznedeki su seviyesini seviye penceresinden kontrol edin ya da donanımdaki sürahinin toplam kapasitesi haznenin dolun kapasitesine eşit olduğundan bir ölçek olarak kullanılması tavsiye edilir (şek. 3).
- Kalıcı filtreyi (eğer mevcutsa) filtreliğe yerleştirin (şek. 4) ve yukarıda görülen versiyonlar için kağıt filtre kullanın.
- Tahsis edilen ölçek ile filtreye çekilmiş kahve koyun ve eşit bir şekilde yayın (şek. 5). Tavsiye edilen miktarlar için tablo 1 referans alınacaktır. İyi kalite, orta çekim ve filtre kahve makinaları için hazırlanmış bir kahve kullanın.

**Tab. 1: Tavsiye edilen miktarlar**

N FİNCANLAR	N ÖLÇEKLER *
12	12
10	10
8	8
6	6
4	4

\*1 silme ölçek = 1 yemek kaşığı (5 gr.)  
Kişisel zevklere göre kahve miktarını azaltın veya çoğaltın.

**Tabloda belirtilenler yaklaşık miktarlardır,** ki isel zevk ve kahve tipine göre ayarlanmalıdır. rahatsız edici taneleri önlemek için asla 10 (termik sürahili modeller) veya 12 ölçek (cam sürahili modeller) azami seviyesini aşmayın.

Kahve tipi elde edilen kahve üzerinde etkilidir: bu yüzden Sizin zevkinize en uygun olanı bulmak için farklı karışımlar denemeniz tavsiye edilir.

- **Cam sürahili modeller:** ön kapağı kapatın ve sürahiyi ısıtma yüzeyi üzerine oturtun (şek. 6).
- **Termik sürahili modeller:** sürahiyi sıcak yüzey üzerine yerleştirmeden önce kapağın kapalı olduğundan emin olun (şek. 7)
- **Elektronik kumandalı modeller:** AROMA tuşuna basılarak kahve lezzeti iyileştirilebilir. Bu işlev filtreye daha yavaş su bırakarak bir demleme işlemi etkin kılar; her seferinde bir miktar filtre edildiğinden kahve en iyi tat ve aromaya kavuşur. İşlevi etkin kılmak için AROMA düğmesine basın: düğmenin üzerindeki ikaz lambası yanar. İşlevi durdurmak için yeniden düğmeye basın. AROMA tuşunun kullanımı, bir sürahi dolusu kahve hazırlanmak istendiğinde tavsiye edilir. ON/AUTO/OFF" düğmesine basın (şek. 8). Kırmızı ikaz lambası kahve makinasının filtresinin çalıştığını belirtir ve ekranda "BREW" yazısı görünür:
- **Tek düğmeli modeller:** ON/OFF düğmesine basın (şek. 9). Düğmenin üzerindeki bulunan ve filtre kahve makinasının işlediğine işaret eden gösterge lambası yanar.
- Bir kaç saniye sonra kahve çıkmaya başlayacaktır. Kahve yapma aşamasında cihazdan biraz buhar çıkması çok normaldir.
- **Cam sürahili modellerde;** eğer süreçten sonra "ON/OFF" düğmesi basılı bırakılırsa, ısıtıcı yüzey kahveyi ideal ısıda sıcak tutar. Cihaz 2 saat sonra otomatik olarak kapanır.
- **Termik sürahili modeller:** kahve servis etmek için, kapağı şek. 10'da belirtilen pozisyona kadar çevirir. Kapağı sürahidan tamamen çıkarmak için, kapağı şek. 11'de belirtilen pozisyona çevirir.

Demleme bittiğinde, cihaz otomatik olarak kapanır.

**Dikkat: talep edilen kahve üretimi tamamlanmadan önce sürahi çekildiğinde kahve üretimi durdurulmaz fakat yalnızca kahvenin sürahi içine akışı engellenir; eğer derhal bir miktar kahve doldurulmak istenirse, rahatsız edici taşmaları önlemek için bu operasyonun en kısa sürede tamamlanması tavsiye edilir.**

## AÇILIŞIN (AUTO) PROGRAMLANMASI (yalnız elektronik kumandalı modeller)

Ayarlanan saatin doğru olduğunu kontrol edin.

Kahve hazırlama saatinin programlanması için:

- **TIMER AYARI** tuşuna basın ve arzu edilen açılış saatinde ulaşılan kadar basılı tutun.
- Ardından **TIMER AYARI** tuşunu bırakın: saat programı hafızaya almak için kısa bir an için yanıp söner: ekran üzerinde geçerli zaman görünür.

## TIMER İŞLEVİNİN ETKİNLEŞTİRİLMESİ

Etkinleştirme:

- açılış ve kapanış saati önceki paragrafta resmedildiği üzere ayarlandıktan;
- cihazı kahve yapmak için hazırlayın. Hızlı bir şekilde iki kez ON/OFF/AUTO düğmesine basıldıktan sonra gerçekleşir. (şek. 12). **K** ikaz lambası yeşile döner ve cihazın çalıştığını belirtir: ekranda AUTO yazısı görünür.

## TEMİZLİK VE BAKIM

Her türlü temizlik ve bakım işleminden önce makineyi kapatın, fişi çekin ve makinenin soğumasını bekleyin.

1. Makinenin temizliği için çözücü maddeler ve toz deterjanlar kullanmayın. Nemli ve yumuşak bir bez yeterli olacaktır.
2. Makineyi asla suya daldırmayın: elektrikli bir cihazdır.

## KİREÇ ÇÖZME

Eğer bölgenizdeki su ağır ise, kireç zaman ile birikme yapacaktır. Kireç çöktürücü cihazın iyi çalışmasını engelleyebilir.

Her 60 çalışma devrinden sonra kireç çözme işleminin uygulanması tavsiye edilir.

Kireç çözücü işlemi piyasadan temin edilebilen filtre kahve makinalarına uygun çözücüler ile gerçekleştirin.

1. Kireç çözücünün paketi üzerinde yer alan yönlendirmeler izlenerek ürünü sürahi içinde seyreltin;
2. Solüsyonu su doldurma boşluğundan doldurun;
3. Sürahiye ısıtıcı yüzeyin üzerine yerleştirin;
4. Filtre kahve açma/kapama düğmesine basın, bir fincana eşdeğer suyun sirkülasyonundan sonra makinayı kapatın;
5. Solüsyonu, etki etmesi için 15 dakika bırakın. 4 ve 5. operasyonları bir kez daha tekrar edin.
6. Makinayı açın ve hazne tamamen boşalana kadar dağıtım yapın.
7. Cihazı çalıştırarak sadece su ile en azından 3 kez çalkalayın (3 dolu su haznesi).

Yukarıda açıklanan temizlik düzenli bir şekilde uygulanmadığında garanti geçerliliğini kaybeder.

## TEKNİK ÖZELLİKLER

Gerilim:	220-240V~50/60Hz
Emilen kuvvet:	900W
Boyutlar UxYxG:	235x333x280 mm
Ağırlık:	2,27 kg

- CE** Cihaz müteakip CE direktiflerine uygundur:
- Alçak Gerilim Direktifi 2006/95/CE ve akabinde yapılan değişiklikler;
  - EMC Direktifi 2004/108/CE ve akabinde yapılan değişiklikler.

### 2002/96/EC Avrupa Direktiflerine göre ürünün doğru tasviyesi ile ilgili uyarılar.



Ürün kullanım ömrünü doldurduğunda şehir çöpleri ile birlikte tasviye edilmemelidir.

Yerel yönetimlerce hazırlanmış uygun atık çöp ayrıştırma merkezlerine ya da bu servisi veren satıcılara teslim edilmelidir.

Bir ev elektronik eşyasının tasviyesinin, uygunsuz olarak yapılarak çevre ve insan sağlığı üzerinde olumsuz sonuçlar yaratmasını önlemek ve parçalarının yeniden değerlendirilmesinden önemli bir enerji ve kaynak tasarrufu elde etmek için ayrı olarak yapılması gerekir.

Ev elektronik eşyalarının ayrı olarak tasviyelerinin zorunluluğuna dikkat çekmek için ürüne, üzerine çarpı işareti konmuş tekerlekli çöp konteyneri sembolü konmuştur.